

Auftreten der Krankheit vollständig verhindert werden.

Im Lauf der Untersuchungen gelang es, eine im Freiland beobachtete Krankheit des Selleries, die ich als Herz- und Trockenbräune bezeichnet habe, in Gefäß- und Feldversuchen, sowie durch Bestimmung des Borsäuregehaltes ebenfalls als Bormangelerscheinung zu erkennen. (W. Maier: Eine Bormangelkrankheit des Selleries. „Gartenbauwissenschaft“ 18, 47–53, 1943.) Wie bei den anderen Pflanzenarten ist auch hier die Bormangelerscheinung in Form von Blattverfärbungen, -abfallen und -verlusten zu erkennen.

den Äpfeln treten auch hier schwere Schädigungen auf, die bei Sellerie alle Pflanzenteile ergreifen. Die Blätter färben sich gelb, rollen sich nach unten zusammen und stehen vielfach nicht mehr steil nach oben, sondern legen sich der Erde auf. Die jüngeren Blätter und Herzblättchen bleiben klein, haben häufig dunkel gestreifte Stiele, gehen leicht in Fäulnis über oder sterben bei starkem Bormangel ebenso wie der Vegetationspunkt unter Vertrocknung ab. Die Knollen sind wesentlich kleiner als die von gesunden Pflanzen, außen dunkelbraun gefleckt oder ganz braun gefärbt. Das Knollenfleisch wird meist von der Mitte aus braun, wobei große Teile der Knolle absterben. Das Wurzelwerk ist wesentlich schwächer entwickelt als bei gesunden Selleriepflanzen und zeigt eine Braunkärbung, die von der Zerstörung großer Teile der Wurzelrinde herrührt. Der Boräsäuregehalt in Wurzeln, Knollen und Blättern kranker Pflanzen ist nur halb bis ein Drittel so groß wie in gesunden Pflanzen. Auch hier konnte durch Düngung mit Borax (400 g je Ar) die

Arbeitstagung niedersächsischer Baumschuler in Celle
Vordringliche Baumschulfragen

Am 11. Februar fand in Celle eine Arbeitstagung der niedersächsischen Baumschuler statt, die von der Obstbauversuchsanstalt in Jork getragen wurde. Zweck der Tagung war, die Sorten, Unterlagen und Stammbildner zu nennen, die für unsern Landesbauernschaftsbezirk in der Hauptsache in Frage kommen und gleich das notwendige Reisermaterial aus den Feldern der Obstbauversuchsanstalt der Landesbauernschaft für diesen Zweck zur Verfügung zu stellen.

Zweck zur Verfügung zu stellen.

Leider war der Beauftragte für den Wiederaufbau des deutschen Obstbaus, Walter Quast, verhindert, den Vortrag über seine Pläne zu halten, über die dann der Leiter der Versuchsanstalt, Dr. Loewel, berichtete. In der Hauptsache kommt es darauf an, die neuen Erkenntnisse der Wissenschaft und Praxis, nachdem die Schädlingsbekämpfung die Verhältnisse im Obstbau geklärt hat, künftig richtig auszuwerten. Es ist weniger daran gedacht, daß nun gerade jetzt im 5. Kriegsjahr große Neupflanzungen mit allem möglichen Baummaterial behelfsmäßig durchgeführt werden, sondern es sollen vor allem die Baumschulen in die Lage versetzt werden, schon jetzt die richtig zusammengesetzten Bäume für die spätere Neuansiedlung anzuziehen. Ein wildes Anpflanzen wird sowieso nicht mehr zugelassen werden, da eine Anbaugenehmigung für Obstpflanzungen geplant ist, und der Lieferungsvertrag zwischen Baumschule und Obstbauer eingeführt wird. Der Lieferungsvertrag soll die Gewähr dafür bieten, daß der Obstbauer auch wirklich die für seinen Standort in Betracht kommenden Sorten auf richtigen Unterlagen und Stammbildnern erhält, und daß der Baumschuler genau weiß, was er anzuziehen hat und den Verkauf vorher disponieren kann. Im Anschluß an diese Besprechung wurden durch den Obstbautechniker Gottwald von

wörtlich werden.
Dr. Loewel

Gedanken um Karl Foerster

Ein langjähriger Mitarbeiter Karl Foersters schreibt uns anlässlich des 70. Geburtstages dieses bekannten Gartenzioniers folgende Zeilen:

Es ist etwas Wundervolles, wenn ein Mensch auf der Höhe seines Lebens auf einen Weg voller Erfolge zurückblicken kann. Daß Mißerfolge auch dazugehören, daß sie für den, der sie zu nutzen versteht, nur Umwege zum Gelingen sind, weiß jeder am Leben Gereifte. Und gerade wir Gärtner können es Karl Foerster nachfüllen, wie zähe der Kampf um die Pflanze geführt werden mußte, sollte aus der kleinen Anzuchtsstätte, die 1907 auf kieferbestandenumgebenem, gepachtetem Land in Berlin-Westend errichtet wurde, die weltoffene Staudengärtnerin in Bornim werden. Denn Karl Foerster schreibt selbst einmal: „Kleiner kann man nicht anfangen, und schon die erste Bestellung, die ich vom Nachbarn bekam, riß ein furchtbares Loch in die kleinen Bestände, betreut von einem älteren Arbeiter und einem Fürsorgezögling. Sie tranken beide selten, aber scharf, und dann schwankte eben das gesamte Personal durch die Beete hin. Sonst waren sie aber tüchtige Helfer.“ Hinter diesen Worten steckt gleich der andere Teil von Karl Foerster, eine große Menschlichkeit, die zu unterscheiden weiß zwischen dem äußeren Schein und dem inneren Kern der Dinge. Und das ist wohl mit das Geheimnis seiner außerordentlich weiten Wirksamkeit auf Menschen. Karl Foerster mußte zum Wort finden, weil die Fülle seiner Gedankenwelt, die die Pflanze trägt, immer weitere Kreise zog, nicht genug fand an der nächsten Umwelt. Und so ist es bezeichnend, daß in einer Zeit der schlimmsten so neu, so erstaunlich, daß sie vielen wie ein Lichtblick in eine wieder gesündende Welt erschien. Und wer unter uns während des Weltkrieges den „Blütenarten der Zukunft“ erlebte, der als Geschenk der Obersten Heeresleitung in Verbindung mit dem Deutschen Studentenbund in einer Massenausgabe in die Lazarette und Gefangenencampen geschickt wurde, der wird diesen Erwecker zu deutscher Gartenfreude nicht vergessen. Dieses Buch und die „Gartenschönheit“ bereiteten Neuland von tieferen volkswirtschaftlicher Bedeutung vor und wiesen einem ganzen Berufsstand neue Aufgaben zu. Gärten und Pflanzen wurden von da an für viele Menschen zu einer Liebhaberei, entzündet an der Leidenschaft Karl Foersters für die hochgezüchtete Pflanze. Man muß wohl lange Jahre in Gemeinschaft mit dem Liebhaber verbracht haben, um ermessen zu können, was der Beruf dabei gewann. Denn unermüdlich warb Karl Foerster für die Pflanze, vor allem die winterharte Stauden, an der Spitze den Rittersporn, dieses „reine Blau im Garten“; in immer neuen Steigerungen pries er die Schönheit des Gartens, die Harmonie des Gartenlebens. Das ist auch im Ausland wirksam geworden. Denn heute laufen in dem Garten in Bornim die Fäden aus aller Welt zusammen und beweisen, daß Deutschland nicht nur ein Land der höchsten Technik ist, sondern auch im Gartenbau die englische Führerstellung längst erfolgreich angegriffen hat. Und daran hat Karl Foerster nicht geringen Anteil!

John Wagner.

Richtige Menschenführung steigert die Arbeitsfreudigkeit

Vom richtigen Wort zur rechten Zeit

Die „Gartenbauwirtschaft“ brachte im Nr. 44 vom 4. 11. 1943 einen Beitrag von A. Weller über die Tätigkeit der Fachschulwarte im Berufsbüro. In dem Aufsatz wurde zugleich betont, daß auch dem einzelnen in dieser Befreiung des Gesellschaftsmitglieders ein weites Tätigkeitsfeld offen gelassen ist. Aus dieser Einstellung heraus berichtet nachfolgend ein Gartenbauleiter über seine eigenen Erfahrungen in der Menschenführung als einem wichtigen Faktor der Erzeugungsschlacht.

mit in den Betrieb und damit leicht eine Unzufriedenheit, die auf andere übergreift. Darum muß man solche versorgten Menschen wegziehen von ihrer Not. Das mag oft von demjenigen, der für die Arbeit verantwortlich ist, eine Kraft verlangen, die über sein tragbares Maß hinausgeht, vor allem, wenn seine eigenen sorgenden Gedanken

Frühjahr 1944.
Die Kontingente, die zur Einfuhr von Azaleen, Grünpflanzen, Lorbeer usw. aus Belgien und zum Bezug von Gladiolen usw. aus Holland für das Frühjahr 1944 zur Verfügung stehen, sind restlos angegeben. Es ist daher zwecklos, jetzt noch Anträge einzureichen.
Lediglich zum Bezug von Dahlienknollen stehen noch Beträge zur Verfügung. Wie bereits bekanntgegeben ist, können hierbei jedoch nur Firmen berücksichtigt werden, die in der mir vom Verwaltungsrat des Reichsbauern-

Schriftleitung.

Mit einer früher für unmöglich gehaltenen Wucht hat heute der Krieg in das Schicksal jedes einzelnen eingegriffen; die Heimat ist zur Front geworden. Aber zu einer Kampflinie, in der das Leben in möglichst unveränderter Form weitergehen muß; denn der Krieg hängt mehr denn je von der Durchhaltekraft der Heimat und ihrem Kriegspotential ab. Daß sie sich bewährte, beweist die innere Front jeden Tag aufs neue, daß sie weiter durchhalten wird, muß die Ueberzeugung und das Streben aller sein.

Die Ausstrahlungen dieses Kampfes spürt jeder einzelne, die Gefolgschaft wie der Betriebsführer. Besonders der gartenbauliche Betriebsführer hat heute eine große Verantwortung gegenüber seinen Mitarbeitern und dem Volks- ganzen. Wer leitend in der Praxis steht, spürt das jeden Morgen aufs neue. Kann man Arbeitsleistung und Arbeitsfreudigkeit erwarten, wenn hinter dem scheinbaren Frieden ein Krieg

ter dem einzernen zertrümmerte Möbel, eingerissene Wände, zerbrochene Fensterscheiben stehen, wenn noch nach Stunden das Krachen der Sprengbomben und Luftminen lebendig ist? Und wenn gar der Verlust eines Angehörigen zu beklagen ist? Wie soll der Arbeitende, wie soll der Betriebsführer damit fertig werden, ohne daß der Betrieb auseinanderfällt unter diesen Schlägen, die von heute auf morgen alles Planen über den Haufen werfen können? Das eine steht fest, solche Schläge sind nur mit einer großen

Schläge sind nur mit einer großen menschlichen Bereitschaft des Leidenden zu bewältigen, die spüren läßt, daß das Schicksal des einzelnen zu seinem eigenen macht. Das liest sich vielleicht leicht, ist aber in der Ausführung schwer, weil sich damit neben die sachliche Führung des Betriebes die persönliche stellt, die den Menschen mit allen seinen täglichen Nöten erfaßt. Aber aus der Überwindung der kleinen und großen Schicksalsschläge weiß ich durch die Erfahrung, daß solche schweren Kriegswochen wie die, die hinter uns liegen, einen Betrieb stärker zusammenschweißen als Jahre gemeinsamer Arbeit es tun könnten.

Fast scheint es, als ob hinter diesen Fragen der menschlichen Hilfe das sachliche Aufgabengebiet etwas zurücktrate. Und wer ehrlich ist, muß zugeben, daß dieses dauernde Sichelnstellen auf das Persönliche der Gefolgsmitglieder außerordentlich viel Kraft kostet, weil sie — und mit Recht — vom Leitenden immer ein frisches Auftreten, ein aufrichtendes Wort erwarten, das sie mitreißt. Ist der Vergleich zwischen Offizier und Soldat nicht naheliegend? Hier liegt aber auch zugleich das Geheimnis, einen Betrieb trotz aller hinter uns liegenden und — was für die Auswirkung noch wichtiger ist — der zu erwartenden Ereignisse arbeitsmäßig erfolgreich weiter zu bringen. Ältere Leute pflegen ihrer Natur nach sorgender zu sein als jüngere. Sie bringen das Gefühl

als jüngere. Sie bringen das Grübeln

Persönliche Mitteilungen

100 Jahre Flitzer!

zeichnete war selbst 4 Jahre als franz.-engl. Korrespondent in dieser gartenbaulichen Weltfirma tätig. Mögen der tüchtigen Firma noch viele Jahrzehnte erfolgreichen Schaffens zum Wohl des deutschen Gartenbaus beschieden sein! P. S.

Karl Teçerler zum 70. Geburtstag

Karl Foerster ist in Grünberg in Schlesien am 9. 3. 1874 geboren. Aus Schlesien kam schon mancher tüchtige Fachmann zu unserem Beruf. Auf Karl Foerster darf seine eigene Heimat stolz sein. Nach Absolvierung des Friedrich-Wilhelm-Gymnasiums zu Berlin erlernte er in Schwerin die Gärtnerlehre, besuchte 1891 die Gärtnerlehranstalt in Wildpark und praktizierte u. a. in der Hofgärtnerei Altenstein, in Gelsenkirchen sowie bei der Firma Neune & Hoepker in Ahrensburg. 1907 gründete er ein eigenes Unternehmen in Berlin-Westend, das er 1911 nach Bornim bei Potsdam verlegte. Der Anfang der Laufbahn gleicht der anderergartnerischer Fachleute, die es durch Ihre Tüchtigkeit zu etwas gebracht haben. Trotzdem ist er ein Besonderer, und zwar erstens als Züchter und zweitens als Schriftsteller. Der Name Karl Foerster ist durch rund 450 neue Pflanzarten und -sorten, teils eigene Züchtungen, teils Einführungen, in der ganzen zivilisierten Welt bekannt geworden. Der in

zweiten, 11. zweiten Preisen, sowie im 25. ersten, 11. zweiten Preisen und außerdem mit 385 Diplomaten und Wertheutungen ausgezeichnet, während die an den Pfitzer-Erzeugnissen seit 1870 nicht weniger als 297 Auszeichnungen ähnlicher Art erhielten, und zwar in fast allen Teilen der Welt. Eine Denkschrift enthält nicht nur die Geschichte der Firma seit der Gründung durch Wilh. Pfitzer den Älteren un die Weiterführung durch Wilh. Pfitzer den Jüngeren, sondern auch den Aufbau und die Entwicklung unter den heutigen Inhabern, Paul, Wilhelm und Rudolf Pfitzer. Nicht unerwähnt darf auch die regenzeitliche Tätigkeit der 1937 verstorbenen Frau Anna Pfitzer bleiben, die im wahrsten Sinne des Wortes die Seele des Samengeschäfts in der Militärstraße war. Hunderte von Gärtnern und Angestellten gingen in den 10 Jahrzehnten bei Pfitzer aus und ein und brachten dort ihre Kenntnisse. Wer mit offenen Augen und Ohren dort war, der kam in seiner weiteren Laufbahn vorwärts. Der Unter-

entscheidend. Daher ist die anfangs kleine Gemeinde, die sich zu Karl Foerster bekannte, gewaltig angewachsen. 1911 erschien erstmals das Werk „Winterharte Blütenstauden und Sträucher der Naussel“. Es folgte 1917 „Vom Blütenarten der Zukunft“, und so ging es weiter, so daß fast Jahr für Jahr ein neues Werk oder eine Neuauflage erschien, bis die kriegsbedingte Papier- und Druckbeschrankung Einhalt gabot. Die Foerster-Bücher erreichten bis zu Beginn dieses Krieges die Verbreitungszahl von über 400 000 Exemplaren. Doch auch diese imponierende Zahl von Druckwerken ist nicht das Auschlaggebende, obwohl sie einzigartig darstellt, sondern die Beachtung, die diese Bücher gefunden haben. Karl Foerster schrieb nicht, um zu schreiben, sondern aus einem inneren Zwang. Er hat durch seine Bücher und Veröffentlichungen viele tausend Menschen für den Garten, für die Pflanze, besonders für die Schönheit der Zierstauden und Sträucher gewonnen. Dies war seine Mission, für die er viele Jahre hartlos geschafft hat. Kulturelles Schaffen und Wirken geschehen am besten in langen Friedensjahren, für die wir jetzt kämpfen, arbeiten und er dulden. Mit dem Dank für das, was Karl Foerster uns gegeben hat, verbinden wir den Wunsch, daß der nunmehr Siebzigjährige die Auswirkung seiner Tätigkeit nach dem siegreichen Ende dieses Krieges erleben möge.

Günther Diebka, Mithaber der Fa. Johannes Diebka, Cyclamenhofkulturen, Berlin-Zehlendorf, starb an seinem 27. Geburtstag an der Ostfront im Kampfraum Witschki den Helden Tod. Wer ihn in der kurzen Zeit kennengelernt hat, in der es ihm vergönnt war, den väterlichen Betrieb zu führen, weiß, daß ein seinem Beruf treu ergebener Fachmann und Idealist von uns gegangen ist. Trotz seiner Jugend war er unermüdlich bestrebt, durch sein Wissen und Wirken auf eigener Scholle dem Gansen zu dienen. Für seine Tapferkeit an der Front wurde er mit dem E. K. ausgezeichnet. Er wird allen dessen unvergessen bleiben, die ihn kannten.

Schriftleitung, Berlin-Charlottenburg, Schlüterstr. 39, Fernruf 92 80 21. — Hauptherausgeber Horst Hasen, z. Z. Wehrmacht, Verf. Walter Krengel, Berlin-Wittenau. — Verlag Görres'sche Verlagsgesellschaft, Berlin SW 66, Kochstraße 22. — Druck und Anzeigenannahme Trowitzsch & Sohn, Frankfurt (O.). — Anzeigenleiter Fritz Pöllau, Frankfurt (O.).